時事新報

重慶

登記證內政部警字六八四四　民國紀元前四年創刊　館址中正路一五九號　電報掛號六六九〇

第一萬四千二百二十一號　今日一大張零售國幣一千元

電話：經理室營業部四一九八七　編輯部二八六八　總務部印刷廠二五三四　七星崗營業處二七〇三

報費：土報紙每份每月一萬八千元　白報紙每份每月三萬元正　外埠另加郵寄費例下：平遞每月九百元　掛號每日七百八十元　航空每日六百三十元　航掛每日一千三百八十元

廣告費：報頭下每方每日刊費四萬元　甲等地位每行每日一萬元正　乙等地位每行每日八千元正　普通地位每行每日六千元正　短行廣告每行每日三千元正　長短行廣告刊登起碼三行詳見價目單　小廣告：三十字以內三千元　六十字以內六千元

亞美服裝號頂鋪房啓事

李良出　黃全盛承

啓者李良因他謀已將和平路183號舖房一棟全部頂讓與黃全盛收用一切手續憑證辦楚自頂之後倘有外欠內該及營業未完款項概由李良負責了清與承頂人無涉其房聽由黃姓使用繼續住居俟地皮佃租期滿繼續投佃恐未週知特此合併登報聲明

卅六年十月十九日　出頂　經理李良　承頂　和平路183號亞美服裝號　接收人黃全盛啓

訂婚啓事

李繼唐　桂英

奉家長命謹訂於民國三十六年十月二十二日在渝訂婚特此敬告　諸親友

結婚啓事

文翰　承　韓素貞

茲承劉先國先生介紹謹詹于民國卅六年十月廿二日在渝結婚特此敬告諸親友

張文翰律師受任

重慶成記花行　德昌裕號　重慶同和字號（鴻記）　中國標準鉛筆廠重慶分公司　重慶利成紗號　重慶同生茂字號　協新字號　重慶倫華字號

常年法律顧問

嗣後如有侵害上開各當事人之營業信譽財產及其他法益者本律師當依法盡保障之責

事務所：民族路英年大樓

遺失作廢

茲遺失易大昌興業公司交出裕豐銀行即期支票第一二四六五九號一紙民生抬頭計國幣四千零一十八萬八千八百三十一元除向裕豐銀行申請掛失止付並函持票人民生公司轉請出票人易大昌興業公司補發外特此登報申明作廢

和成銀行重慶分行啓

遺失啓事

茲因本人因前黔南事變時逃亡途中曾遺失本人曾在河南大學產科學校畢業證書一紙並證件多件現除向有關學校機關補發外特登報聲明作廢

陳玉芳啓

山西廣源興　眞傳秘製

定坤丹

主治：月經不調　赤白帶下　久不受孕　經痛難產　崩漏吐衄　乾血癆瘵

衛生署許可證一九六八號

龜齡集

主治：諸虛百損　腎虧遺精　五勞七傷　體弱貧血　陽痿不起　五更泄瀉

衛生署許可證一九六七號

重慶分莊　林森路一三六號

聚興誠銀行

▲歷史悠久資本穩固▼

經營：存款·信託　放款·儲蓄　匯兌·貼現

分支行處遍設各地

總管理處　林森路九四號

電話　四一二五九　四一二二八　四一二二〇

民權診所　花柳病權威

四大特點：白濁　魚口　疳疔　墜桃

本所爲適應各界需要，各病聘有專科醫師負責，並有最新特效藥，治療各病，輕者四小時見效對時全愈重者負責三日除根，並保險十年不翻，不愈退費決非虛言患者無失良機！

地點民權路鵬廟巷內特一號　診所時間上午八時至午後五時止

哈蘭士藥膏

皮膚疾患，不論潰爛若何經度！如法塗敷，迅速止痛消炎，去腐生新，患處平復，而告痊癒．

上海太和大藥房發行　重慶五洲大藥房總代理

藥性和順　功效靈速

上海五洲藥房出品　重慶五洲藥房發行

一分精神一分財

君有不勝繁劇之感乎

人造自來血

身體强健，雖百務紛集，而應付裕如

人造自來血是補血·補腦·唯一聖藥·

功能：創造新血·康健細胞　補益神經·激發活力　增進營養·改善體質

主治：腦弱健忘·營養不良　貧血衰弱·耳鳴心悸　面黃肌瘦·神經衰弱　食慾不振·一切虛症

補藥　補針　補片

五洲藥廠出品　五洲大藥房總發行

老牌　鶴牌　硬脂酸

人人稱讚全國馳名　定價克己大量供應

國貨之王壓倒舶來品！西南化學工廠出品：

熔點比外國貨高　品質比外國貨强　事實證明製出　雪花比外國貨多

陝西路二三五九號　二三六一

林森路下醫學巷十五號

●四維社●

中國廣平烟廠出品

吉長地區戰事慘烈

德惠電訊斷絕情況不明

撫順東會激戰阜新形勢轉穩

平保會師漕河豫境克復鄢陵

【本報北平廿一日專電】東北戰事重心，現仍在吉長地區。吉林西北連日鏖戰慘烈，德惠昨起電訊中斷，情況不明，小豐滿近郊亦已發生戰事，通往吉林的輸電線亦遭破壞，自昨日起長春吉林皆告無電。

中央社瀋陽二十一日電　東北產煤量最多之阜新煤礦，刻已轉危爲安，附近匪騎經國軍各部擊退，阜新縣城及距阜新二十公里之新邱礦區，亦經國軍收復，該礦區之第一第二第三斜井及運煤機車，已遭匪破壞（按阜新共有新邱、高德、太平、孫家灣、五龍、平安等六礦區，除新邱外餘均無恙）。

中央社長春二十一日電　瀋陽附近戰事結束，國軍於二十一日晚克復新立屯，匪軍向北潰散。又撫順以東地區匪第三四兩縱隊主力約三萬人，于十八日晚起猛撲營盤，企圖威脅撫順煤區，經國軍截擊，激戰兩晝夜，匪軍傷亡逾萬，不支北潰，刻撫順以東地區，已告肅清。

中央社長春二十一日電　德惠被匪圍攻已逾兩晝夜，自二十日下午四時一刻，長春德惠間有線通信聯絡中斷，惟據有關方面悉：德惠國軍仍堅守城郊，主要據點，激烈戰鬥尙在進行中。

中央社長春二十一日電　(一)德惠自二十一日晚起通信中斷。(二)吉長線上之九合飲馬河，卡倫等地匪約三千餘，掩護鐵路破壞工作。(三)長春外圍連日無接觸，吉長四郊刻激戰中。(四)長春七十華里之景家台蔡家店一帶，發現匪王保東部約萬餘人。

中央社長春二十一日電　吉林西北郊鏖戰竟日，迄二十一日上午雙方砲火掩蓋于密什哈達嶺及歡喜嶺一帶，匪軍後續主力曾里懷所部之二十四旅，獨二旅獨二師，警二旅第六團約萬餘人，刻正與西郊及江北國軍對峙於孤家子，二道嶺，土城一帶，吉南匪軍據黃旗屯，高地，以密集砲火掩護衝擊未逞，吉林各線守軍，士氣旺盛，小豐滿屹立無恙。

中央社北平二十一日電　因國軍今日正午在捲擴舖（保定漕河間）會師，平保戰局已急轉直下，此次來犯平保線共匪，係聶榮臻部第二第四兩縱隊，共兵力約三萬餘，自本月十一日夜晚開始行動，未出旬日，在國軍壓力攻擊下，終於敗退，刻國軍已向漕河以西繼續前進中。據保定綏署孫主任表示，是役國軍致勝，實得力於陸空協力作戰，來犯共匪，刻向實西滿城退竄，國軍決心進剿，不難肅清。

中央社保定廿一日電　望都附近匪二、三、四各縱隊殘部共匪二萬餘，遭空軍晝夜轟炸，傷亡奇重，廿日夜撤出城垣，國軍左翼刻在望都東南雙廟，佛奈一帶與匪主力激戰，右翼已越望都追方順橋。

中央社開封二十一日電　二十日下午，我鄢陵挾溝團隊，協同向盤踞鄢陵之匪猛烈攻擊，匪勢不支，向東南方面逃竄，我團隊當將該縣城收復。

中央社蚌埠二十一日電　殘留鐵路附近之陳毅匪第三縱隊殘部，因不堪我軍壓迫，其第七第八兩師已由濉溪口（宿縣西北）繼續狼狽西竄，刻已竄至永城縣境，另匪第九師亦由蕭縣集（宿縣以南）渡過澮河，經雙堆集（新縣集西八公里）向西逃竄，我軍某某部爲澈底消滅殘匪，已分由符離集、夾溝、宿縣、龍王廟，蘄縣集等地分兵向逃竄殘匪合圍，預料不日當可將殘匪一鼓肅清。

立院昨日例會

通過防止選舉舞弊等案

中央社南京二十一日電　立法院四屆三三六次會議，二十一日上午九時二十分至下午一時十分，在該院禮堂舉行，到委員柳克述、陳顧遠、林彬、劉克儁、簡貫三、司徒德、羅鼎、孫九錄等八十餘人，孫院長主席，樓代秘書長桐蓀宣讀上次會議紀錄後，並報告「國民政府文官處爲本院呈送改善公教人員生活案，經奉主席諭，交行政院擬議辦理，函請本院查照案」，茲誌討論事項如次：(一)修正黃金外幣買賣處理條例第七條條文案，決議重付審查，按原條文規定，攜帶外幣進口，應於入境之日向當地中央銀行兌領國幣，否則沒收之，行政院擬修正准許每人得帶美金百元進口，超額再兌領國幣討論本案時，孫院長認爲應顧及歸僑便利，例如有僑胞攜萬元美金返國者，祗許百元進口，餘九千九百元須兌領國幣，待要出國時再以國幣換取美金，必損失不貲，倘規定百元進口超額准存入銀行，俟出國時再取，則較公允，本案乃決定重付審查。(二)重行審查委員簡貫三等提議防止選舉舞弊，應另定單行法規案，決議照審查意見及大會補充意見通過，即關於選舉舞弊之處罰，刑法已有規定，似無需另定單行法規，擬請由院呈請國民政府轉令各主管機關，遇有舞弊情事發生，應依法認眞執行，並令將刑法及其他法律中關於處罰條文廣爲印佈，俾使知所警戒，至於永久性法規，俟從長研究(三)交通部第一第二交通警察總局組織條例案，決議先將交通部第二交通警察總局組織條例通過，至第一交通總局組織條例草案，俟行政院將員額編列核轉到院後，再行審議。(四)將內地生活習慣特殊之國大代表名額改爲十七名案，決議通過，所謂生活習慣特殊之國民，係指回胞，原定國大代表名額僅十名。(五)新疆省政府電請增加國大代表名額案，決議照審查意見將國大代表名額分配表原於新疆省部份修正予以增加，計增加代表五十一人中應有婦女代表四十名，布爾根、七角井、烏河三設治局本屆應選出之代表，任其缺額，各該局應辦選舉，分別歸入原轄縣辦理。(六)西康夷屬代表嶺光電，請規定該族應選名額案，決議照審查意見通過，對該項要求表示同情，惟牽涉頗廣，且於憲法無所依據，在法律上無法加以規定，以可用行政方法作事實之補救。(七)上海市參議會等，請准直轄市之區產生國大代表之產生，決議關於國大代表之產生未有直轄市與省轄市之分，至直轄市之區與縣或省轄市之同等區域，其性質亦不相同，所請一節，無法律可以依據。(八)善後事業委員會組織條例案，決議修正通過。(九)關稅稅率調整辦法案，決議緩議。(十)中運會中運輸協定案，決議通過。

鄭寶珊赴張垣 兩度訪傅作義

中央社張家口二十日電　鄧總司令寶珊，十九日晚由平抵張垣後，二十日上下午兩度與傅主任作義暢談，據語記者，榆林現極安謐，城郊五十里內無匪蹤，盤據於清澗以北之共匪彭德懷部，雖時有擾動，然終難得逞，本人於途經歸綏訪晤董主席其武後，即返榆林防次。

社評

美國援華問題

魏德邁聲明發表後，因其言詞有失體態，曾引起了我國朝野的極大反感，並紛紛予以評論。因此魏德邁向華府的報告遲不發表，並有永不發表之說。而蒲立德忽於此時發表「訪華觀感」一文，其見解與主張和魏德邁聲明多有差異。此文引起了中美朝野的廣泛注意，我外交部發言人稱，其後果對增進中美兩國間之諒解友誼，必大有裨益。據美聯社電訊，北平政界方面，則認爲此一計劃，偏於理論，極少實現之可能。京滬方面的消息，謂執政黨對於美國援助戡亂，固所歡迎，但此與中國直接捲入任何反蘇陣線顯有分別。在美國蒲立德文發表後，若干報紙對華論調多有變更，政界人士也對中國問題發生更大興趣。雖然對蒲氏之文看法不同，但中美朝野此時對中美關係之議論均由其喚起，並以之爲中心，可見其影響之重大。

按蒲立德是二次大戰前美國駐蘇大使，後來又於法國正閙人民陣線政府時任駐法大使。他在太平洋戰爭結束後曾著過一部書，專論蘇聯的內政真相，和外交真意，將蘇聯陰謀赤化全世界的不變立場，和其高度的極權主義政治，說得非常明白。他是一個觀察深遠的蘇聯通。他對於蘇聯和世界各國共產黨的聯繫，最爲熟悉。因此他對於中國當前所處的環境和可能的惡劣前途，有着正確的認識。故吾人對蒲立德的著作，應該以政治學的立場，充份加以研究和接受，但不可認其言論於美國對華政策有決定作用。要知道，美國現在握着內政外交實權的，是身負過軍事重任的大將馬歇爾。而爲馬歇爾作最近的耳目者，是魏德邁。雖然魏德邁氏的報告祕而不宣，但其爲馬歇爾決定對華政策的主要參考，實無疑義（報載馬歇爾將於最近對魏德邁報告發表聲明，其對華政策如何，即可透露。蒲立德今日之身份，爲一在野的外交家，他的文章，只是一篇在野外交家的政論。其對國務卿馬歇爾的影響，應有一段距離存在。又何況遠東問題，現在正作爲民主黨與共和黨兩黨間政爭的皮球。美國現政府之遠東外交爲如何，由曲線進行達到實際援華階段，其間有着政黨間微妙的關係，決不如蒲立德在野者作政論那麼簡單，那麼率直。

話雖如此，蒲立德一文對中國情形的說明，確與客觀事實相合，他雖也批評中國若干弱點，但有事實根據，而且是善意的，故中美人士見之無不認爲公允。吾人希望蒲立德一文發生積極影響，使中美關係日益增進。同時。吾人須自己努力，使中國確成爲值得同情值得援助的國家，成爲對世界和平確有供獻的國家。美國在最近的過去，對中國確有觀察錯誤和不友誼冷淡的地方，但吾人除在外交上促其改善外，主要應該儘可能檢討自己，改善自己。蒲立德一文也說中國問題應該從三方面同時進行，即經濟問題軍事問題和政治問題，三者不能偏廢一面。他又說「單是中國內政改革而無美國援助，單是美國援助而無中國內政改革，均不能解決中國，而保護美國的利益，和中國的生命」。因此中美兩國都要努力完成，其本身應該完成的使命，以實現其各自的要求，並以安定遠東和促進世界和平。

善後事業委員會

立院通過組織條例

中央社南京二十一日電　政院爲配合國際濟助物資，繼續辦理聯總暨行總結束後未完成之善後事業起見，特設善後事業委員會，該會之組織條例，業經立法院今日會議通過，條例中規定該會之業務，以涉及二個部會以上或非一部會所能單獨執行而須集中辦理者爲限，且應就業務性質，分別會同有關部會辦理，並受其監督指導，其業務範圍爲：(一)黃汛區復興。(二)漁業機輪。(三)機耕及農具製造。(四)鄉村工業示範。(五)其他未完成之善後事業。經行政院核定交辦者，又規定該會所辦業務，於基礎奠定後，即須移交於主管部會，繼續辦理並結束之，其期間不得超過二年。

政院第廿六次會

通過要案及任免事項多起

中央社南京二十一日電　行政院二十一日上午舉行第二十六次會議，張院長主席，決議各案摘誌於次：

報告事項

(一)修正後方共產黨處置辦法條文案(二)國家行局總行局處奉命還京辦理情形案。(三)財政部擬訂統一國家行局之總行局處遷京步驟辦法案。(四)蒙藏委員會匯價差額追加案。(五)各中央機關追加歲入歲出預算案。

討論事項

(一)歸綏市可否增選國大代表一名案，仍照第十八次院會決議辦理。(二)教育部請再予追加國立各級學校及研究機關建築及擴充改良費，暨省市教育復員費案，照預算審查委員會意見通過。(三)追加華北各學校冬季煤炭費案通過。(四)增撥河南省急振經費案通過。(五)墊撥交通部第一交通警察總局十月份官兵薪餉經費案通過。(六)漢口市三十六年下半年度歲入歲出總預算案。(七)東北行轅經濟委員會三十六年度經臨費概算案。(八)追加勵志社三十六年五月份起招待美軍顧問團經費案。以上三案均照預算審查委員會意見通過。

任免事項

(一)國立北洋大學校長茅以昇呈請辭職，應予免職。(二)任命劉仙洲爲國立北洋大學校長。(三)東北大學校長臧啓芳呈請辭職，應予免職，遺缺任命劉樹勛繼任。(四)任命李士珍爲中央警官學校校長，任命孫桂籍爲吉林省長春市市長。(五)松江省政府委員兼民政廳長師連舫另有任用，應免本兼各職。(六)派廣東省政府委員兼廳長徐景唐，江西民政廳長任師尙，廣西民政廳長楊文淸，湖南民政廳長劉千俊，湖北民政廳長余正東，安徽民政廳長黃同仇，河南民政廳長張辛南，台灣民政廳長朱佛定，新疆民政廳長鄧翔宇，福建民政廳長王會善，兼各該省縣參議員選舉監督。(七)任命凌其翰爲外交部禮賓司司長。(八)任命師連舫爲瀋陽市民政局局長，李榮倫爲工務局局長，徐慶春爲公用局局長，毛文佐爲警察局局長，孫家齊爲衛生局局長。

王外長離美返國

中央社紐約二十日專電　王外長今晚乘機取道東京返國，外部條約司司長胡慶育，秘書郭長祿，及行政院新聞局北平辦事處主任朱新民同行，資源委員會駐美總代表陳良輔亦同機返國，赴機場送行者有顧維鈞大使，何應欽，與王外長同來之外部情報司司長張沅長留此未返，張氏現入醫院待施小手術，離院後即行返國。

中英新商約開始協商

亞蒙强調雙方有利

對香港主權問題未作答覆

中央社上海二十一日電　英議會訪華團團長亞蒙勳爵，今於此間重申彼深信擴展中英兩國商務，對兩國均屬有利之觀點，渠稱：雙方已開始協商，俾能及早商訂新商約，此項條約之草案，業已送交中國政府，且信此項條約，將可予以履行，亞氏於自杭州抵達此間後，即於記者招待會上聲稱：渠不同意一種觀點，即英國經濟危機將對中英間之新商務協定產生任何影響，關於外船在我國內河航行問題，亞氏稱：該團對此問題，現未以任何官方資格與中國政府官員商談，亞氏對北平及杭州兩歷史名城「印象極深」，渠譽此二城爲世界名城，有問及渠對最近中國政府向參政會報告香港主權問題之「合理解決」係有可能性一點有何意見，亞氏未作答覆。

曾琦講行憲定國論

民主制度化才能長治久安

上有道揆下有法守

中央社南京二十一日電　憲政實施促進委會副會長曾琦，廿一日應選舉總事務所邀，於午後八時在中央廣播電台講：「行憲定國論」全文如次：「全國各界同胞，今天兄弟講的題目是「行憲定國論」，爲什麼要講定國，因爲中華民國建國三十六年以來，一直在混亂狀態中，大局未曾安定過一年，人民未能安居樂業過一日，抗戰雖然勝利，秩序仍未恢復，全國各地動亂不寧，烽火彌天，物價高漲，生活困難，大家焦頭爛額，實在痛苦到極點了，所以要求安定是全國人民共同的主張，「厭亂思安」人同此心，但是要怎樣才能安定呢，非有大家共循的軌道和共守的法律不可，孟子說：「上無道揆，下無法守，朝不信道，工不信度，君子犯義，小人犯刑，國之所存者幸也」。二千年前的亞聖，早已看到這個道理，所以必須要上有道揆，下有法守，國家才能安定，人民才有幸福。

黃河秋汛期將滿

農民準備慶安瀾節

中央社鄭州二十一日電　黃河秋汛期將於二十四日（霜降）告滿，沿河居民自將欣然舉行其一年一度之安瀾慶祝節，秋汛期內陝州水位紀錄自共匪陳賡部八月二十五日渡河犯豫西後，即行被阻暫停，但查最高紀錄係在八月十四日下午八時，即水位二九四、二六公尺，自後因秋汛已至末期，水位下降，據報在花園口設立之水文站報告，亦係如此，旬日前豫境南岸沿堤若干埽頭，曾發生蟄陷現象，但較八月中旬之險工爲輕，自鄭縣花園口至花縣柳河口等處險工，均已修完竣，蘭峽銅瓦廂以下楊莊一帶埽工，不日已將完竣，此間豫修防處現除準備防汛工程外，並決定於最近在沿河發動民衆植樹造林，以固堤防，又豫北沁河現有決口兩處，一在武陟以南，即南岸原來之方陵口，一在武陟以西北岸之大樊，係陳毅匪竄犯豫西時被豫北共匪挖決者，泛濫河水曾流入溫縣沁陽等縣境，修防處決於武陟一帶稍得安靖後，即派工修堵。

民社黨候選名單提出

名額問題尙未協議

【本報南京二十一日專電】民社黨參加國代候選人名單，二十日晚經該黨總部修正後，今晨由王世憲攜帶來京，上午十時徐傅霖，戢翼翹，王世憲，孫亞夫，楊俊明等五人，由國民黨中央秘書處張壽賢秘書陪同，攜往訪晤陳立夫部長時提出，名單原列候選人四百五十餘名，然國民黨方面，僅同意候選人二百六十名，（包括區域及海外婦女職業等團體），候補四十名，民社黨方面，則希望候選人名額須儘量增加，候補人名額亦要求增加六十名，經將上午提出之名單再度修正送交國民黨，立委候選人名額，民社黨希望一百名，然尙未獲得協議，聞國民黨某負責人士已對該黨表示，立委名額，可與青年黨相同，青民兩黨現任立監兩院委員，亦爲相等之人數也。

擬建川計劃

法遠東經代團

中央社成都二十一日電　法國遠東經濟代表團，受川省府之託，草擬建川十年計劃，內容爲開發岷江及大渡河之動力，利用隆昌天然瓦斯興建十萬瓩之瓦斯電廠，完成成渝鐵路，建築成寶鐵路，完成川滇公路，農業方面爲改善灌溉，設立灌縣肥料廠，在資中內江設置現代化糖廠，改進自貢鹽場，在重慶設立一日產焦煤二百萬噸之焦煤廠等，該團表示法方願派專家來川測量考察，並貸款協助興建。

調查汪逆財產

提訊陳璧君

中央社蘇州二十日電　蘇高院爲調查汪逆財產，二十一日特提訊陳璧君，汪逆在青島逆產有所詢問。又曾任僞松江專員之楊士傑，二十一日經高院宣判處有期徒刑七年。

監院公佈

監察權行使綱領

中央社南京二十一日電　監察院二十日公佈「實行動員戡亂完成憲政監察權行使綱領」，內容要點如下：(一)監察院對於中央或地方機關或部隊及其工作人員推行總動員與有關法案，應密切注意調查，並分組加以研究。(二)各組如發現各機關部隊及其工作人員有須糾舉或建議時，得依法提出之。(三)監察院必要時得於特定地區呈准組設軍紀吏治督察團，或由院派遣巡察團。

魏德邁報告暫不發表

美國務院解釋原因

情報牽涉太多不便公佈

中央社華盛頓二十日專電　美國務院今日宣稱：魏德邁將軍對於中國與朝鮮之報告，此刻將不予發表，國務院聲明全文如下：外界刻正力促將九月中魏德邁將軍自遠東返國後所作之報告予以公佈，按杜魯門總統七月派遣魏德邁將軍以其私人代表資格前往中國與朝鮮，調查該兩國之局勢，九月魏氏完成任務返國後，即向總統與國務院提出其調查所得之機密報告，惟因該項報告甚多情報係獲自中國與朝鮮私人與在該兩國之美國代表，以及中國政府高級官員，故此時若公佈該報告，即屬不妥，且對於各有關國家之利益實有損害也。

競選者登記

月底截止

中央社南京二十一日電　國大代表候選人之登記，其經選舉人簽署而向各該主管選舉機關辦理登記者，業已大部完成，選舉總事務所遵照選舉進行程序之規定，已通令各級選所限本月三十日前，全部辦理完竣，其爲政黨提名者，按提序亦應在候選人開始登記前提交總選所，惟以事實上困難，已決定延長至本月底結束，二十二日爲各主管選舉機關發給選舉權證之日期，據總選所稱：各地選所已遵照規定，準備如期辦理，並定下月六日在各選區同時公布各該區候選人名單及發布選舉公告，各地選務刻正積極推進。又立委候選人，亦定自二十二日起開始登記。

改訂花紗交換比例

央行收購穩定紗價

△處理聯總棉花成立多邊協定△

中央社上海廿一日電　廿萬包聯總棉花之處理問題，已在南京成立多邊協定，行總頃宣佈該協定之內容要點，衆信協定之辦法爲穩定紗價之有力因素，對當前棉紗市場將發生深遠之影響，根據協定之辦法，現存之大批聯總棉花，仍由中紡及民營廠商代紡爲紗，惟改訂以花易紗之交換比例，所有紡成之紗均由央行全部收購，以期穩定紗價，新辦法規定纖維長度在一英寸以下之聯總棉花，由中紡及民營廠商紡成廿支紗，交換比例改訂爲七二二五磅花易四百磅紗，纖維長度在一英寸以上者，則以七一二磅花易四百四十磅紗，各廠商代紡行總棉花得分四期交紗，惟最遲予合同簽訂後十日內向行總交貨，中紡及廠商應依合同上之規定之足數棉紗數量以提貨期單交與行總，該項提單即由行總售與中央銀行，多邊協定特別規定聯總棉紗之製成品，不得售作軍事用途或讓與任何黨派集團，至行總以紗款售予中央銀行後所得之款，則指定爲今後幾種長期善後企業之經費，而不能用於行總之一般業務開銷，據聯總遠東區域委員會發表之報告稱：「新訂之多邊協訂紗花交換比例，使棉紗售款增至最大限度，至在中央銀行開立物資賬戶之辦法，則保證售款之本息，均不受幣值降低之影響」。

美公誼服務小組一隊員

自陝北跋涉抵上海

該組其他人員現仍留陝北

美國新聞處費城二十一日電　此間本日獲悉，據美國公誼服務委員會上海總部所接到之第一次直接報告，在中共陣線後方工作之公誼服務小組醫藥隊隊員六名，本年三月間與共黨共同由延安撤退後，現均安然無恙。該小組向在延安國際和平醫院工作，本年三月，當中共首都陷落時，該小組即隨其他醫院人員撤退，當時即去失聯絡。在此之前此一集團之工作報告，向由北平三方（中、美、共）執行總部轉達上海總部。該小組最近之消息，係由一加拿大籍隊員攜至上海者。此人藉其聯絡，經兩月之跋涉，而抵達上海公誼服務委員會總部。渠向在醫藥小組中擔任實驗室技工之職。據報告稱：自延安疏散居民以後，國際和平醫院職員，曾有六七次被迫遷居，但該集團目下在陝北某處，作久居之計。醫藥小組包括醫師一名及醫學機械匠一名。該報告透露中國最貧部份之一陝西省，極需醫藥之服務。報告內稱：地方當局因缺乏設備與受過訓練之人員，故辦事深感棘手。報告末後附以建設，使公誼室服務小組能在該省繼續其醫藥工作，並在可能範圍內加以擴充。公誼服務小組並在中國開辦學校，訓練中國學生研究物理，電氣，及一般之機械學，並維持一運輸，以重慶爲基地，備有卡車十五輛，協助紅十字會在華西分發藥物。費城教友在華之工作，爲美國公誼服務委員會在歐洲十一國內實行救濟與重建計劃之一部份。

港進出口貿易局公佈

九月份輸出入統計

中央社香港二十日電　據此間進出口貿易局本晚宣布：中國九月份輸入香港貨物猛增，較八月份增加港幣一千二百餘萬元，而中國九月份在港期間所購貨物之總值，亦增一千萬港幣左右，中國九月份輸入香港之貨物共值三千三百九十四萬二千零五十六元港幣，而香港輸入中國之貨物即共計二千二百四十八萬三千九百廿元港幣，故是月中國對香港出超共計一千一百餘萬元港幣，香港九月份輸入品總值已增加至一億二千七百餘萬元港幣，而該月份香港之輸出品則共值一億一千百餘萬元港幣，輸入品較八月份增加百分之三十一，輸出品較八月份增加百分之六十四。

國行籌備發行五萬元大鈔

中央社上海二十一日電　二十一日晚報載稱經濟部長陳啓天談話，國行發行五萬元之鈔券問題，據主管金融當局稱：此係樓氏以專家立場，從社會需要觀察，認爲有發行較大額面鈔券之必要，國行方面，尙未有此準備。

投機操縱造成 促使物價高漲

張院長談話補遺

中央社南京二十一日電　張院長前於參政會駐會報告中，關於物價[illegible]，人爲因素一節，茲[illegible]秘書處頃已送來原[illegible]份，及邵秘書長[illegible]之原函，一併發表如[illegible]張院長報告原詞：「最近物價高漲，除上述原因外，尙有投機者[illegible]造謠等人爲因素[illegible]察院公布外匯報告[illegible]說明國家外匯[illegible]，原無說明收入[illegible]要，故未將收入[illegible]一般人讀此報告[illegible]以明瞭，而投機[illegible]機會，斷章取義，[illegible]庫外匯已經用盡，[illegible]高黑市外匯，又如[illegible]對於自備外匯，抵[illegible]處理辦法，正在審[illegible]，若干報紙發表某些人[illegible]說，該項貨物應准許[illegible]的意見，於是向未[illegible]匯貨款之進口[illegible]黑市高漲不已，此一[illegible]價高漲原因之二」。[illegible]邵秘書長[illegible]：岳軍先生[illegible]：

二十日賜函，誦悉一是。關於先生十八日在本會駐委會報告中，提及物價高漲，人爲因素一節，茲查本處紀錄，與先生當時報告與來書所述相同，惟中央社發表時缺略，茲已遵囑將此一段抄送中央社，請其補行發表矣，特此復聞，即頌勛祺，弟邵力子敬啓，十月二十一日。

抗議馬來新憲法

檳榔嶼華僑罷工

中央社檳榔嶼二十日專電　此間華僑店家、報紙、理髮業、人力車夫、及小販等業，爲抗議修正之憲法建議案之故，今日一日，聯合罷工，公共汽車他項貨業仍照常營業，西報公司銀行及若干印度商店舖仍開門營業，英國與華僑所辦之學校亦照常上課，惟若干學生則留居家中，清晨此間市面甚爲寂靜，至午後路上行人始逐漸增加。

朝鮮希臘問題益感棘手
美對蘇提出警告
保護希臘美可能使用軍隊

中央社佛拉辛草地二十日合衆電　美國不願蘇聯對其關於對希臘朝鮮計畫之新攻擊，而提出警告稱：美國終可能使用其軍隊，以保護希臘，美出席聯大代表詹生頃發表廣播稱：「倘使蘇聯控制下之巴爾幹諸國家，堅欲侵略希臘，則美國將準備與大會中其他會員國家合作，有效執行大會所提之任何有關保護希臘之辦法」雖詹生未明言，運用美國軍隊，但美國發言人稱：詹生出此語時，即胸存此意，詹生係於蘇外次維辛斯基，在大會發言之後，發表此項言論者，維氏對美國提議聯合國監視朝鮮選舉及組新巴爾幹監督委會等事，予以斷然拒絕，維氏且要求英美兩國撤退希臘之駐軍。

中央社華盛頓二十日專電　美國本日否認蘇聯所提美國違反莫斯科協定將言及稽延朝鮮臨時民主政府之成立之指責，美代理國務卿羅維特於答覆蘇外長莫洛托夫本月九日致美之照會（內指責美國會答覆蘇聯所提同時撤退美蘇駐韓軍之建議）時，提醒莫洛托夫謂：美國務卿馬歇爾曾於九月十七日提出通知，謂美國將以朝鮮問題交予聯合國大會，羅氏之覆牒係於本月十八日交予美方者，內指出聯大已將美國建議成立統一獨立之朝鮮政府及以後一切佔領軍應迅速撤退之問題，列入本屆會議議程，同時華盛頓明星報專欄作家布朗報導稱：美國務院及國防部現正密切注意，倘美國撤退其駐朝鮮南部之軍隊，即蘇聯是否亦有撤退其駐朝鮮北部軍隊之「寬大氣量」，美國政府迄仍反對蘇聯之一切企圖，蓋如接受蘇聯之撤退建議，則南韓將在短時間內落入蘇聯之控制，此固為美國所欲竭力避免者也。

中央社佛拉辛草地二十日專電　蘇代表維辛斯基本日對美國所提請聯合國監督朝鮮民主政府成立以前之選舉，及美蘇軍隊退出整個朝鮮之建議加以抨擊，維氏向聯大發表關於希臘問題之演說時，指責美國之建議，將使朝鮮之選舉與希臘以前之選舉方式相同，渠認為此種選舉既不自由亦不民主，渠稱：美代表奧斯汀就朝鮮問題致聯大秘書長賴伊之函件，表示美國政府建議在朝鮮舉行選舉，及朝鮮國民政府成立以後撤退其軍隊，換言之，美政府決意在其武裝部隊掩護之下，依照希臘之方式，舉行朝鮮之選舉，預料眞正之惡例，將在選舉中發現。

中央社漢城二十日合衆電　朝鮮美軍司令霍奇，頃答覆蘇聯代表西地科夫所提關於漢城警察局長張合生（譯音）曾惡意誹謗混合委會蘇聯代表而應予以開革之要求，霍奇於答覆中直率聲稱：渠將不採取任何行動，南韓警察當局將受命繼續嚴密注視破壞及恐怖行動，聲明中稱：警察局長張合生於上週所提出之公開指責，早經美方調查人員證明為事實真相。（按：張局長曾告朝鮮記者稱：一九三三年至一九四一年任蘇聯駐朝鮮副領事之沙克辛，在兩週前移居平壤之前，係在南韓充任蘇聯間諜首領，從事醞釀革命，企圖使南韓成為蘇聯之獵犬。）

美報論蒲立特援華建議
自助為求助之基礎
主要在行社會改革
柯魯格報告使美人安心

美國新聞處華盛頓二十日電　基督教科學箴言報在社論內評論前任大使蒲立特在生活雜誌上所撰之論文，評論如下：美國應該加入中國的內戰麼？這是像蒲立特在生活雜誌上所說的防止史太林接到中國的唯一辦法麼。美國人民對於這種干涉的途徑，顯然是不贊成的。據蒲立特的意思，這問題的要素是要把每一武裝的共產黨徒逐出中國的土地。我們可以像到，這個任務的先決條件，將是考正基本的社會原因，這些社會原因過去和現在，驅使無數中國農民和知識份子，投入共黨的陣營中去，美國官員們不斷地在道德上譴責，不見得會使中國官場實行改革，而這種改革倒是抗拒共黨的最有力量的武器。蒲立特自己也承認這種改革的必要，他甚至列舉應予改革的各種事項，可是他相信這種改革，像軍事勝利的一部份，可以用金錢來買到，以為美國在今後三年內支出十三億五千萬元，現可達到目的，假使眞是這樣，那末，它是世界上最驚人的買賣。為了購買遠東的安定，美國應該願意付出比這多得多的代價。但是中國那些貪圖權力的政客和飽受戰爭蹂躪的農民並不會那樣容易受美元指揮。為了要中國政府整頓國內政治與經濟，美國金融的慷慨援助是需要的，這當然是眞確的，同時在世界危局中，美國對於借款條件，也不能過於吹毛求疵，這也是對的。不過賢明的自助的基礎，必須成為續請美國援助的基礎，缺少了這一基礎，美國人就無法把現行蔣政權變成針對蘇維埃帝國主義的眞正屏藩。震華德系報紙稱：蒲立特的建議値得嚴密的考慮，蒲立特為中國政府急迫需要援助，我們看不出有任何人可以對他這種結論加以非議。美國具有法律的權利和責任來援助被承認的中國政府，美國的義務和本身的利益是這樣的明顯，使我相信他終必會援助中國，但是援助得太遲是危險的。

印尼調委會開預備會議

中央社雪梨二十日合衆電　聯合國印尼問題調解委會頃舉行首次預備會議，以為未來在印尼時實地研究時之準備，該委會發言人稱：目前尙未決定何時赴印尼，但預備工作則在進行中。

中央社紐約廿日專電　此間除赫斯特報系報紙外，其他三家報紙今日均評論美內長柯魯格報告，各報認為柯氏之結論所云美國力能支持馬歇爾計劃之而不致危其自身之經濟，實足使人安心，時報稱柯氏報告將肅清反對馬歇爾計劃之殘餘力量，前鋒論壇認為該報告應使國會人士安心，因彼等竭誠關切馬歇爾計劃對於美國經濟之可能影響，世界電訊報謂：若柯氏報告所列舉之保證可以達成，同時西歐方面表示其自助之必備條件時，則美國自能以金錢供給歐洲復原之用。

看越南的獨立運動
本報資料室

「尊重各民族自由決定其所賴生存之政府形式之權利；各民族此項權利，有被遭剝奪者，兩國得其欲使其恢復原有主權，與自主政府」——大西洋憲章

當這次大戰正酣的時候，為了團結民主國家的力量，爭取全面勝利，故羅斯福總統與前邱吉爾首相便協訂了具有歷史意義的大西洋憲章，說明了作戰的目標與作戰的目的。消極的要決心摧毀剷除違害人類幸福的法西斯國家及其思想，積極的更使各民族得到自由與獨立，期民主之惠被及世界，平等之實，遍於全球，永遠消滅人類的戰爭，徹底達到和平與幸福的目的，這種正大而深遠的決定，不知激起了幾多的歡呼與感激，照耀着世界人類的前途，充滿了幸福愉悅的光景。但慘旦的戰爭剛剛結束以後，某些自私國家，便不顧其創痛之未復，鄭重之諾言，復露其猙獰面目，對曾與法西斯國家比肩作戰的民族，沿襲老套，動員海陸空大軍作鎭壓工作，丁，被打慘了的沒落帝國，對自己這是一個多麼應的諷刺。

世界變了　法國舊夢未醒

對於殖民地的統治，各國的目的雖都一樣，使其永遠地成為他們的附庸，但在手段上却大大的顯出高下，法國之統治越南就是最愚拙的法子，他盲目地迷信武力，固執地妄自尊大，比諸英國之在印度，偷表面上拉攏印回合作，偷地挑撥宗教爭鬥以達成其統治目的的技倆是不如的多了。法國自願保有統治越南的特權，不知自這次大戰過後世界各民族受大西洋憲章「各民族自由決定其所賴生存之政府形式之權利」的啓示，再加上數十年來越南被壓迫的積怨，要求自主，要求獨立，於是越南的民族獨立運動，便向着法國展開了鬥爭。越南的對法戰爭，是孤單，冷落最不被世界重視的，他不如印度尼西亞的對荷獨立戰爭，終得到聯合國大會的三國出面調解，巴勒斯坦問題也由聯大設立的特別委員會來解決，得到自治的印度也有代表參加聯大替自己說話。然而越南呢，自行與法國談判的結果，中了緩兵計，招來了更多的法軍，與更大的屠殺，直到現在還沒有第三國正式出面調解的消息，不得不請鄰邦印度的代表把與法國的爭端提交聯大會，實得以合理解決，的確一個獨立國的誕生是艱苦的，也是可憐的。

在這次大戰中，日本帝國主義，利用「亞洲人的亞洲」「大東亞共榮圈」為號召，企圖拉攏殖民地各民族的人民，驅逐英、法、荷、但他們沒有受騙，却利用了這機會團結起來，於戰爭結束後，迅速地爭取獨立了，因此法人回到越南想重溫其統治舊夢的時候，便遭遇了越南人民頑強的抵抗。

法國緩兵計　越南受了騙

1788年安南王阮福映向法王路易十六請兵平亂，法軍乘機入越為法人染指越南之濫觴。法人繼而推到阮福映，蠶食越南，而法國之眞正的統治越南，還是自1859年進軍佔領西貢以後的事，至現在也有八十多年的歷史了。此後在殖民地下的越南人民的民族意識與國家觀念，即與時日俱增。在第一次大戰的時候便開始了民族運動，因無組織，便很快的被法國壓下去，但是越南民族運動的火餘却未熄滅了。1940年法國對德國屈服，九月日本便在海防登陸繼即挑發暹羅進攻越南，日本便與維琪政府協議，統治越南·故在日本指揮下的越南當局取得了，人民是受了法日兩國雙重壓迫的。至1945年八月日本投降的時候，越南獨立運動者，胡志明領導的越南獨立同盟（越盟）便與越南革命同盟會，越南國民黨，越南民主黨，越南社會黨及天主教徒無黨派分子等爭取時機於九月二日宣佈成立「越南共和國」，推胡志明為臨時政府主席，展開了獨立運動，開始法越衝突的時候，法軍數少，越南人多以衆寡懸殊，故去年（一九四六）三月六日，法國與越成立臨時協定，法國承認越南有自治權，越南允法國駐軍二十五萬人，於是越南臨時政府即成為「越南民主共和政府」，殊不知法越協定不過是法國有意安排的一個騙局，藉以挽回其軍事的頹勢罷了，但是越南政府，等到法國駐軍越來越多，突向越南進攻的時候，始知協定不過是具文，已入圈套，法越又打起仗來了。一九四六年七月胡志明率代表團赴法商談停戰，九月十五日法越成立協定，協定要點為法承認交趾支那為越共和國領土之一部（因一九四六年六月間法在交趾支那製造卵翼下的政權，自行獨立），減輕對越軍事控制，越共和國也承認了法人在越的居住，貿易，教育諸權利，但到十二月九日越北法軍又向海防與河內突進，雙方戰端又起，法軍被迫應戰，越南胡志明數度呼籲法越和平談判，但在法軍飛機，大砲，坦克與軍艦的震天轟擊中，也顯得氣息奄奄，引不起國際的注意了。

盟員佔越人半數　政策顯明

胡志明所領導的「越南民主共和政府」，是越南各階層的統一組合體，現在已擁有千萬以上的盟員（幾佔全越人口之半），這是任何國家所沒有的現象。他的政治主張，也是很顯明的，在政治方面實行平等普選，保障各民族的自由權利及少數民族的利益，國家的獨立與主權的完整；在外交方面廢除不平等條約，聯合亞洲被壓迫民族，反抗帝國主義實行中越親善及與世界各國平等合作，擁護大西洋憲章參加聯合國組織；在經濟上實行民主經濟，平均地權，改革農業，發展對外貿易，並實行計劃經濟，鼓勵民族企業，改善國民生活，發展民族文化，普及國民教育。于去年（一九四六）十月二十八日國民大會中，通過了越南民主共和國的憲法，奠基了建國規模。而事實上自越盟成立以來，胡志明主席親自領導越南人民推進生產運動，使鬧着糧荒的北圻各地在收獲之時，超過預定目標的三倍，使每日只能吃一餐的越南人民，能夠有二餐三餐的飽飯了，人民生活得以改善，失業者和娼妓大加減少，鴉片已遭禁止，文盲在短期內由百分之八十五減低百分之十五，他如公教人員待遇之改善，精兵之實行，工作效率之提高，都說明越南在胡志明政府的領導下，是進步了。

順應世界潮流　越南應獨立

前幾天，越政府藉印度代表為橋樑，把法越問題提交聯大會，請求解決，我們希望維和平，伸正義的唯一國際組織的聯大接受這種正當的要求，迅速採求適當方法，做合理而澈底之解決，免除世界上一件爭擾，增多全人類一分安全與幸福。同時也寄無限同情予越南政府，儘管過程如何艱難，但是世界潮流所趨，終必得到各國的同情，越南必將獲得自由與獨立。最後願提醒法國，即使二千餘萬人民得到自由，解放的代價，其對法國的利益，遠比每年撈取幾千萬磅法郎大的多，也有意義的多！（宋　澤）

英又售出巨額黃金準備

中央社倫敦二十日合衆電　英政府今晚宣佈：該國又售出價値一億二千萬美元之黃金準備，並向國際貨幣基金支取一億二千萬美元，以償付對美國及其他應用美元國家之賬款，財政部稱：英政府在短短一個月內之最近交易中，已售予美國黃金準備共二億美元，並向國際貨幣基金會提取美元一億五千萬，英國之黃金準備，經最近數次之出售後，其總數已減至二十二億美元，按英國黃金準備實係整個英鎊區之準備金，蓋各英鎊之國家均依賴英國以獲取美元也。

好萊塢審共產黨　導演明星皆被傳

中央社華盛頓二十日專電　美國會今日開始行動，以逐出國內最大娛樂場所（即好萊塢電影業）中之所謂共產黨勢力，衆院調查違反美國利益行動委會今日開始審查工作，以調查滲入電影界之共黨勢力，被傳作證之電影業鉅子，製片人，導演及明星等，為數頗多，委會主席湯麥斯提出控訴稱：共產勢力滲入之問題，並不限於電影業，即聯邦政府亦未能避免此種威脅，政府現正以一千一百萬美元用於清除聯邦政府中之共黨份子，今日被傳作證者，有好萊塢製片商名人華納影片公司負責人否認該委員會指責該公司所攝「出使莫斯科記」一片，係由於「白宮之壓力」，並辯稱該片攝製時，美國正與其盟國蘇聯並肩作戰。

將無限期延展　歐亞美軍佔領區工作

中央社華盛頓二十日合衆電　國務院頃已放棄自軍方接管歐亞兩洲佔領區行政之計劃，如此，則國務院已放棄進入日本朝鮮，以代替陸軍之計劃，國務院報界秘書麥德謨稱：馬歇爾作此決定，主要原因係人事問題，因徵集必要人員以代替佔領區之陸軍專家，乃一艱鉅工作，彼稱：國務院計劃「無限期展延」，此項決定，絕非係受「目前世界形勢」之影響。

美專家即將公佈　蘇聯經濟情況

中央社紐約二十日專電　據美國有名經濟及統計專家分析「乃人民福利標準極低之國家」，其經濟成長實受蘇聯官方偏狹統計之過份誇張，此項分析將由哈佛大學經濟系在「經濟統計評論」技術刊物上，以報告之方式公佈，據該報告稱：蘇聯實迫於貧困，其工業出產去美國標準甚遠，但亦承認蘇在若干部門如電力，油田，煤，鋼，鐵等方面之生產亦有驚人而重大之進步，哈佛大學諸經濟學家自認其報告精密而正確，並相信分析可能殿倒蘇聯對其出產方面所獲異常成果，及收入之「輝煌報告」蘇聯此種報告僅會使多數國家對蘇聯政府與私人主辦之工業成長所作之研究，有極大之誤解及混淆，按此報告係由世界有名之經濟學者五人專門研究經濟者所主持，渠等之觀點不一定即為與渠等有關之學校或政府機構之意見，其提出報告，乃對蘇聯之經濟情勢作一科學的正確的估計，俾就目前尙不可能模之蘇聯，提出一較為現實描繪。

馬歇爾獲自由獎章

美國新聞處紐約二十日電　馬歇爾國務卿由於其為和平自由及民主之努力，業經獲得自由黨之第六屆自由年獎。獎章係由屆得主巴魯克於星期六主持贈送者。自由書為一私營教育及平民協會，旨在加強並推展世界民主。該獎章為一銅牌，上書：國務卿馬歇爾，在和平中一如其在戰時。自由黨一九四七年。

美蘇混合委會　蘇代表赴平壤

中央社漢城二十日合衆電　蘇聯出席美蘇混合委會首席代表西地科夫，一等參贊貪京及蘇員隨從一行，定二十一日下午五時（格林威治時間）飛返平壤，其他蘇聯代表團員約百餘人）則將於二十一日午搭火車赴平壤，僅留少數團員於此，按貪京自一九四二年六月至一九四四年八月，曾任蘇駐加大使館參贊，去年被加拿大皇家委會指摘為「加拿大之蘇聯間諜網首領查波丁上校，及因出售原子彈秘密予蘇聯而被判罪之加拿大若干科學家間之聯絡者。」

遠東經委會　下月在菲舉行

中央社馬尼刺二十一日專電　據昨夜由滬抵此籌備即將在碧瑤舉行之亞洲遠東經濟委會會議之人士稱：該會之議程刻已擬就，共計十五項，臨時議程中包括紐西蘭請求加入該會之申請，贊助會員之入會，（包括非自治政府），組織上必需之部署，及下屆全體會議開幕之時地等問題，據稱：十一會員國及九贊助會員國，刻已表示準備出席，該委會會議定於十一月二十四日下午三時正式開幕，菲總統羅哈斯將出席致開幕詞。

冬防會議圓滿閉幕
孫司令勉各出席人員正視現實

中央社訊　重慶警備司令部轄區冬防會議，今（二十一）日繼續在該部舉行，上午研討冬防實施計劃及各縣聯防等事宜，經決議自本年十一月一日起至明年二月底止，為冬防期間，並組設若干聯防辦事處，各處主任由警備部委派，經費由各縣酌籌，十二時休息用餐。下午二時繼續進行討論，此次共收到提案五十八件，包括治安、綏靖、情報、交通、械彈等項，均能切合實際，順利通過，由行轅代表孫科長致詞，希各縣局在孫司令領導之下，更加努力，期有表現，今年値在戡亂時期，責任千百倍於往昔。希望各員加倍努力，最後孫司令勉勵各出席人員：㈠必須按照此次決議案，切實實施，使有成績表現。㈡要正視現實，並改善現實。㈢在惡劣環境中，應切實準備，以便應付一切，詞畢已五時許，會議乃圓滿閉幕。

中籤及到期債券償還價格
按美匯市價收回償付

聯合徵信所訊　自外匯管理新辦法公佈施行後，前政府發行之各項美金公債、美金儲蓄券等，為維持債信，決按外匯市價償還，惟價格究應以何時外匯價格為標準，國行外匯課久未接獲命令，債券之持有者，至為關懷，記者頃自外匯課方面獲悉：凡各項中籤之美金公債如三十一年同盟勝利美金公債，二十九年建設美金公債等，及已到期之各種美金儲蓄券，到期之美金短期庫券等等，均按本年十月一日之美匯市價收進價四八九〇〇元收進，凡上述債券之持有人可向本市國行國庫課按上述價格兌換法幣云。

渝市府奉令飭屬
嚴明賞罰整肅紀綱
嚴懲暴亂禍首明劃憲警職權

中央社訊　監察院監察委員張鋒，魯蕩平等，以國家進入戡亂，尤宜昌明法治，而法治之表現，首在遵守秩序，嚴守紀律，爰聯名建議政府，嚴懲暴亂份子，以肅紀綱，而儆效尤，並附擬辦法五項呈部，國防部轉電各地切實辦理，並令內政部，同法行政部，監察院函送行政院照辦，茲誌該辦法於次：㈠查明爲首滋擾之暴亂禍首，從嚴懲處，其知法犯法之憲警，尤應加重懲治，以昭儆戒。㈡凡暴衆滋鬧，以破壞秩序者，視其情節，並嚴將其直屬長官連帶懲處，以爲管教不力者戒。㈢破壞秩序，應從重懲處之現行犯，其負有表率人民之官吏，自治人員，更應從重懲處，以昭儆戒。㈣由行政及司法院通令所屬，嚴明賞罰，厲禁暴亂，嚴伸法紀。㈤明劃憲警職權，不得相侵相擾，或相互推諉，致干重究。渝市府准電後，已轉飭警察、社會、民政各局，各區公所及內警二總隊遵照。

軍糧接運處　編遣人員請願

【本報訊】聯勤總部川江軍糧接運處，裁餘遣遣人員請願國代表江炎，以奉令承辦該處退役（職）事宜之川東供應局，「諸多不遵總部命令辦理，又不負責發給待命薪餉及車旅費，以致待命人員逗留此地三月於茲將所得甚微之退遣費為維持最低生活而耗費殆盡，行將斷炊」，因訂於本月今日（二十二）。下午二時假座中正路醉東風招待新聞界，有所報告。

渝市拾零

【本報訊】本市工業協會，邀川工廠聯合會，定今日上午十二時，舉行會員聚餐會，屆時請青島工業協會理事長講「青島工業近況」。

▲本市青年會成人教育部頃聘得毛衣編織專家，教授各種花樣及毛衣編織法，現定每週授課二小時，每期十個星期，暫定收費一萬元，會員八折優待，歡迎各界婦女參加。

▲社會局主辦之第四二屆集團結婚，自本月十五日起，於前（二十）日止，參加登記者，已有二一對。

▲第二六九次星五聚餐會，將于本月二十四日中午十二時半，在白象街西南實業大廈舉行，請中央工業試驗所所長彭光欽先生講「四川工業的展望」。

▲市參議會胡子昂議長，已于昨日自京飛返渝。

扣紗案登記期今屆滿
紗商公會招待新聞界

聯合徵信所訊　本市棉紗市場，近以扣紗事件，尙未解決，應提取之紗，未能提出，但零星水客，仍紛紛採購運銷，致日來門市現貨稀少，零售價格，亦隨俱旺，現貨棉紗，每並六十二萬，合計每大包紗價為二、四八〇萬元，且勢甚為昂俏，據同業人士稱：若本月內查封之紗不獲解決，每包紗價可到三千萬大關云。

遠東社訊　本市紗商業同業公會定今（二十二）日正午十二時假市商會禮堂招待新聞界，聞對該會扣紗現有所報告云。

中央社訊　昨（二十一）日棉紗市場交易仍小，十月一日至十四日紗商向紗廠所購未取之紗，截至昨日午後三時止，已向社局派駐紗市場蔡專員處登記者，有三百零三包，尙有二十五包未曾登記，據悉：今（二十二）日登記截止後，即將已登記之商號及數目彙報社局審核，經審查後始能提貨。

來客談青島
孤寂的城圈，驚人的物價
有卅多萬人在飯碗外掙扎，民營工業奄奄一息，妓女作了美金轉運站
尹致中先生訪問記

【本報訊】中國全國工業總會青島分會理事長尹致中氏，於日前因公來渝，昨日下午記者走訪以目前青島工業情況見詢，因尹氏除任青島工業協會理事長外，尙兼任青島市商會理事，參議會議員，高級工業職業學校校長，中國市政協會分會理事長等職務，同時又是參加勝利接收的人員，對青島的現狀了解極為深刻，因而涉及的問題相當廣泛，茲扼要記錄於後：

在目前，青島是一個孤寂的城市，政府力量僅能控制市區，廣大鄉村都是共軍活動範圍，全市人口原有七十餘萬，目前約有五十五萬左右，因為周圍軍事行動的影響，難民大批集中，最高紀錄曾超過五十萬人，流動的結果，現在還存三十萬左右，正因為人口的過度集中，廣大鄉村的封鎖，糧食缺乏正成了目前最嚴重的問題。

關於工業，青島原有工廠，照敵僞統計有三千六百家，目前社會局統計有二千二百家，現在有工的廠家有兩百左右，陷於半停頓狀態的，也有兩百多家，其餘的都已無聲無息的了！另外在勝利後，接收敵偽的工廠，現在大部份已是殘缺不全，沒法利用，生產量已經大大減低，僅佔戰前百分之二十、目前走紅運的是紡織業，是一種畸形發展，全市共有紡織工廠八家，民營的只有一家，國營事業佔了壓倒優勢，中紡公司規模最大，每月開支三百多億，養活了幾萬工人，一般民營工廠情況，比較大後方的情勢更為惡劣，交通不便，沒有外匯，原料缺乏，電力不足，上列種種困難，都是當前民營工業的致命傷，不過，青島原是一個工業發達的城市，將來是有發展前途的唯一的先決條件，需要社會安定，在目前的情形下，還談不到什麼工業出路。

青島物價高漲，其速度驚人，一袋麵粉上午賣卅萬，往往下午便漲到卅五萬，現在市價每袋麵粉價格已到四十八萬元，政府對軍用糧食加以控制，民食成了嚴重問題，市場上外貨充斥大部份是絲織品，和罐頭，香烟化粧品等美軍用品，道地的走私貨，但沒有一點是工業原料，在貿易過程中，對美金的獲取，有着兩種方式，一種是有代價的，由美軍購買本地產品，直接付給商人，一種是無代價的，是美軍把美金付給舞女，妓女，而後間接流通市面，其次是美軍數量增多，發生了房子恐慌，許多難民沒有地方住。

今天，青島失業問題相當嚴重，光失業工人就有六七萬，加上三十萬的難民，數字十分龐大，工潮時常發生，不過社會秩序還算安定，搶劫等案件很少發生，婦人饑餓沒法的時候，最多不過搶些吃的東西，當局對地方治安十分注意，天一晚，市區各交通要道，都安上鐵絲網，十一點鐘放警報，開始戒嚴，空氣十分緊張，但是人心倒很安定，一方面對這種景象見慣了，已經無足驚奇，另一面認為有了十幾隻美國兵艦，那麼多的美國海軍，共軍是不敢到來的。

巴縣汽車公司　控告公共汽車

【本報訊】本市巴縣汽車公司，於昨日上午十二時，招待本市記者，據該公司發言人吳念一等稱：該公司二〇一五號客車，於本月十三日午後三時，在下土灣附近，被公共汽車二〇〇九三號撞傷，幾經交涉，不獲結果，決定正式向法院提起控告，要求公共汽車賠償修理費，營業損失，及車輛價値損失，估計全部價値在五千萬元以上。

市府各局裁員　本月底前實行

中華社訊　市府為謀緊縮開支，以應付市財政困難，頃已照市參議會決議，按各局實際情形裁減員工，昨（二十一）日已飭令各局於本月底以前實施。

（又訊）各局裁員人數，亦已由市府擬定，民政局裁員十八人，教局十五人，社局五人，衛生二十餘人，財局五十餘人。

五萬元大鈔　發行說不確

中央社訊　據重慶行轅息：本市「經濟通訊社」前於本月二日發表上海市面發現五萬元大鈔一事，此間新蜀、商務、時事等報均有刊載，重慶行轅對此項消息極為注意，經電財政部查詢，頃已獲財政部復電，謂上海並無發行五萬元大券之事，渝新蜀等報所載失實，顯係有人惡意造謠，應賞查拿嚴辦等語，行轅接電後，已飭重慶市政府查明嚴辦。

行情表
三十六年十月廿一日　△漲　×跌

▲上海	
【金融】（國行掛牌）	
重貼現日息（千元）	六角
黃金收進兩	△三三一二萬
（平衡基金會掛牌）	
美匯	五四、六〇〇
英匯	一六一、〇〇〇
港匯	九八四、五〇〇
暗市月息（元）	二角
上白粳（石）	×六九萬
光明紗（件）	二〇七五萬
美亭士林（疋）	（無交）
學生藍布	（無交）
四君子嗶嘰	×一一一萬
麥爾登呢碼	六〇萬
美孚火油五加侖	四五萬
力士香皂（箱）	三〇〇萬
重慶菜油	四二萬
▲漢口	
普通折息（千元）	六元五
上機米（石）	四六萬
五羊白糖	一四〇萬
砂糖（擔）	一七五萬
美亭士林（疋）	二二五萬
上川黃牛皮	二六五萬
上川貝母	九二八〇萬
水銀	七二〇〇萬
藥特羅片（粒）	七千
西大黃	二三〇萬
桐油（擔）	（無市）
▲重慶	
【金融】今日銀根奇緊，去路狹小，銀根殊趨疲軟，信放七元，貼現六元四	
【食糧】	
上[illegible]（市石）	三三三萬
[illegible]	三二萬
次山米　公會	[illegible]
上河米　議價	三一萬
次河米	三〇萬
小麥	×一八萬
黃豆	×二三萬四
頭號麵粉（袋）	一二萬
二號麵粉	一一萬二
【布疋】	
學生藍（疋）	△一八四萬
大美亭陰丹	△一七五萬
四君子嗶嘰	△一〇七萬
【花紗】	
全粗絨花　擔	三一〇萬
上細絨花	三〇〇萬
20綠雙雞（包）	月底期　無交
20綠飛艇	無交
20荊州	無交
【百貨】	
新光襯衫（打）	一三〇萬
吉士襯衫	一二〇萬
蘇紗汗衫	一一一萬
大來床毯	二六〇萬
蘇紗男襪	三二萬
舞襪	六〇萬
皇后毛巾	二八萬
【油·糖】	
桐油　擔　棧單	×一〇五萬
菜油　現貨	×一〇一萬
中白糖	×八二萬
次白糖	×八一萬
黃糖	三一萬五
【山貨】	
生黃牛皮　百斤	一三〇萬
上等牛皮	△六三〇萬
豬鬃配箱	一二五〇萬
【藥材】	
當歸（百斤）	△三二〇萬
芎王	△二〇一萬
雅黃（斤）	無交
正松貝	△九八〇〇萬
銀耳（斤）	八〇萬
【香煙】	
華福（條）	缺
海盜	△四萬三千五
大英	△八萬八
非力普	△一六萬
【肉類】	
豬肉（斤）	△六、五〇〇
牛肉（斤）	四、〇〇〇
邊油（斤）	二二、〇〇〇
雞蛋　十個	△四、五〇〇
鴨蛋（十個）	四、五〇〇

評「春殘夢斷」

·洪民·

以杜格涅夫的長篇小說來改編為國產電影，誠然是件吃力不討好的工作，俄國風俗習慣以及人物的性格就與我國有着顯著的差異，因此要把「貴族之家」來改為國產影片，除非作者另起爐灶，僅僅用了他一部份的故事或結構，否則就會成了一個穿着中國外套的四不像。

「春殘夢斷」的作者唐紹華先生，雖然並沒有把「貴族之家」原本不動地搬到銀幕上來，然而他多少還受着原著的束縛，女主人公李麗莎結局做修道女，這不用說完全是抄襲原著的結尾，事實上像李麗莎這樣的女人，在中國的社會裏決不會走上這樣的結局，她可能發瘋或自殺，但決不會做修道女，修道女的思想在李麗莎這樣女孩子的思想裏決不會存在着，中國社會裏的少女有遁世思想的往往去做尼姑，故目前底「春殘夢斷」結尾就免不掉有些俄國味。

洪家祺與李麗莎的結合，應該是一對怨偶，他的行動應該使人感到厭惡，但照目前「春殘夢斷」底改編者所賦於角色的生命，却是一個誠實可靠而忠心的青年，那麼李麗莎嫁於他，而結實不愛他，觀衆就引不起強烈的同情。

咸狀猷與洪家祺潘祖藤該是一個對照他應該比後者兩人更健全，然而目前作者所描寫的人物，咸除掉參加祖國的抗戰以外，他同麗莎的戀愛並不見得比麗莎與家祺的結合更自然，家祺對麗莎的熱情，忠實，決不致使麗莎走上最後這樣悲慘的結局，麗莎決不會覺得自己所適非人，如果麗莎真的這樣想，那麼未免太辜負了家祺，她的結局也不會使人對她怎樣的憐憫。

潘祖藤給李母的一封報告壯猷訊的信，是部片子轉成悲劇的關鍵，而作者竟不明不白的輕輕略過，實在是非常使人莫名其妙的事情，咸壯猷既沒有死，祖藤何由而誤傳，作者豈非有故弄玄虛之嫌嗎？

其實本片改編者要是把洪家祺寫得優一點，潘祖藤的信，有一個合理的交待，李麗莎的結局富得合乎中國化一些，那我想本片一定要比現在更動人了。

訪問 黑眼圈女星 談瑛之動

從未演出過話劇的她，想踏進戲劇圈

·人求·

曾在抗戰期間，於大後方的昆明，長時期在家作賢妻良母，雖也曾中斷電影製片廠訂過合同，可沒有參予影劇活動的電影女演員談瑛，勝利後即一個人悄悄地回滬，在威海衛路西摩路近段頂了一幢一上一下的屋子和她的年老的慈母，兩個年幼的愛兒，默默地居住着。

去年年底她參加開拍顧而已編劇，趙丹導演的「衣錦榮歸」，扮演一個母性型的角色，而終於沒有如理想要求那樣地發揮演技，委實是很使他懊悔。

這一次她從香港來滬，我到她家裏去訪問她，一談到「衣錦榮歸」這一張片子，她就愁眉深鎖地表示：

「對於在「衣錦榮歸」中，演徐慧這個角色，的確是不適合我素向扮演的人物的性格。其實，演戲，我最歡喜的角色，莫過於喜劇角色。如果你總覺到我的這種說法，不能找到有力的根據，那末，你祇要回想一下，我過去所演的戲，就可明白我所以說「衣錦榮歸」中的徐慧，不適合我演的理由了。」

聽了她這段話後，我把話題轉到：「準備拍嗎？歡喜演話劇嗎？」這一種問題上去。

她對於我所提出的幾個問題，雖然很感興趣，於是她說：

「我當然喜歡拍電影，尤其是我現在身體復原，很需要活動的時候。在我們中國的電影界，雖然不能像外國一樣的專門為一個演員的性格寫電影劇本，但我切希望中國電影界儘用一個演員，必須要考慮到，給他或她所扮演的角色，是否是適合他或她的性格，而演員如果想好好地演一部電影的話，也得鄭重考慮，自己是否適合扮演開拍當局所指定的角色。我現在對於拍電影的希望，就是如此。」

「那末，對於演話劇，你有什麼要求呢？」我問。

「說實話，除了我在讀書的時候，參加學校的演劇活動外，我從來沒有演話劇。因此，如果是有人需要我演話劇，我倒想試試。不過，我可對參加演出一個沒有意義的戲。」

聽了他最後的一句話，就使我想到一般祇顧金錢，名氣的所謂「大明星」。他（她）們對於一個戲或電影的選擇，絕不會考慮到：「有否意義」這一問題的，關心的祇是：鈔票越多，名字寫得越大，就是參加演出一個含有毒素的戲，也在所不惜的。因之，「談瑛到底是一個富有頭腦的女演員」的念頭，不禁油然地在我腦袋裏產生了。同時，我更進一步地問她：

「如果是有人請你演話劇，或拍電影，你要多少酬勞？」

「酬勞不計，祗要求在一塊兒工作的人志同道合，和戲裏面的角色，必須適合我的性格。如果是能適合我這兩個要求，而有人需要我這樣的人演話劇的話，我一定立刻參加。何況我從未演過話劇，和我在拍電影時擅於應付時間長的鏡頭？」

接着，我便問她：「怎樣會對戲劇發生愛好？」

她說：

「那是因為我在求學時代歡喜看電影的緣故，那時，我熱愛電影真是到了瘋狂的地步。每次看罷影戲，第二天到學校裏去，必定要在同學面前，把戲裏面所看到，統通表演出來，有時候表演，連老師斜着眼睛，站在我屁股後面，我都會不知道。從這一點，你就可知道，我熱愛演戲程度之深了。」

她約略地談完了與演戲發生關係的經過而後，彼此再閒談了一般與此文無關的問題，我就起身告辭，踏上我回家的途程。

我在歸途中，想着她同我所談的一切，談瑛該是一位依然有她燦爛的前程的女演員。

米高梅野心勃勃 在中國購買戲院

·阿李·

這是事實，米高美公司是影城的托辣斯，藉着它雄厚的財力，擁擠的人材，向世界各地伸張勢力，中國當然亦是它的對象，勝利二年來不知給他賺了多多少少的美金。可是有一件事使該公司當局大傷腦筋的，那就是他們在中國賺的錢不能換了外匯回老家去，換一句話說，他在中國賺的錢只能用在中國，經過了不少日子的研究與討論，他們預備把這批錢用在建築新的戲院上。當時估定每一新戲院的造價大約須二百萬美金左右，但向好萊塢公司請示的結果，認為太不合算了，二百萬美金在美國可造幾個大戲院，所以立即回電上海可不可以買幾個現成戲院，買現成戲院，該公司第一個目標即是大華，因而正在鬧經濟恐慌的大華，在米高梅的要求之下，終於一拍即合，正式成交，試觀在米高美公司直轄下的大華現狀怎樣呢，別的不談，單看黑市的猖獗，已使愛護他們的影迷，有了極惡劣的印象，最近該公司透露，除大華外他們將在各地大量採購現成戲院，希望被投購的各地戲院，萬萬不要像大華一般地成為黑票的猖獗地。

未來十大明星選舉揭曉 愛芙琳凱絲高中第一名

美國「電影先鋒」雜誌一年一度的「未來十大寶座明星」選舉，已於今月份如期揭曉了，請看底下的一張「金榜」：

「未來十大寶座明星」的第一名愛芙琳凱絲，隸屬哥倫比亞公司，上海人最近見到她是在和狄克鮑惠爾合演的「三更天」中。她於一九三八年從影，在「鐵馬」及「亂世佳人」中擔任過小配角，後來與康納維爾德合演「一千〇一夜」而嶄露頭角。她另外的名作有「四霸天」及「亡命之徒」，其餘即將在滬開映的新片及「一代歌王」。

第二名是皮萊胡爾夫，滑稽演員，隸屬派拉蒙，最近大光明開映的那張「丁香山」中，他飾平克勞斯貝的情敵，最後贏得桃樂珊拉摩之愛。

第三名是彼得勞福，風流小生，隸屬米高梅。作品在上海放映過的有「忠勇之家」，「海外流芳」，「民族魂」，「豪富之家」，「尋魂鏡」，「義犬歷險」以及「桃李競芳」。

第四名是琪妮絲潘琪，隸屬雷納，曾經在「好萊塢大酒店」中出現過，新作將在滬開映的有「民主太子」。

第五名是伊麗莎白泰勒，隸屬米高梅，以「義犬救主」一片和與吾人相見。她其餘的作品有「民族魂」及「玉女神駒」，最近新作有「我的爸爸」。

第六名是克勞代謝門，童星。隸屬米高梅，上海人尚未與他見過，但等到他的一九四六十大名片之一「鹿苑長春」開映後，他的名聲必可大盛。克勞代同時又為一九四六年的最佳童星金像獎主。

第七名是珍妮白蘭，年輕美麗，隸屬哥倫比亞，作品已在滬放映的有「霸王投軍」，「人海潮」，「想入非非」，「浪漫水手」，「夜夜春宵」以及「姊妹愛琳」。

第八名是麥唐納凱雷，隸屬派拉蒙，上海人在「威克島殲倭記」，「名媛弄情記」及「疑影」中見到過他。

第九名是紺兒羅賽見，隸屬派拉蒙，她在「厄運奇逢」中飾亞倫賴德的情人。

第十名是李却康梯，隸屬二十世紀福斯，演過「阿丹諾之鐘」及「飛行太保」諸片。

「電影先驅」雜誌的選舉係完全由美數千家戲院經理組織而成，他們根據這班新人過去在他們戲院中賣座的成績而決定新人們的前途光明抑或黑暗，其準確性是素來有名的。一九四六年度他們選舉瓊蘭絲蓮為第一名，一九四五年選舉"恩克拉克為第一名，一九四四年桑尼德甫，一九四三年惠廉彭狄克斯，一九四二年梵海夫林，一九四一年拉琳黛，所有這些被選舉的人，現在都已飛黃騰達，享受着最高的明星榮譽。今年度愛芙琳凱絲榮膺首選，她的前途必是十二萬分地光明燦爛，可喜可賀。

為便利讀者起見，茲將以前六屆的「十大」名單一併列誌於下：

一九四六：瓊蘭絲蓮，賈克瓊金，柴克萊史谷脫，唐第福，馬克史蒂文斯，伊芙亞敦，伊莉莎白絲谷脫，譚端意，葉鳳狄卡羅，勞勃密契姆。

一九四五：但恩克拉克，珍妮葛蘭，賽南惠恩，潘琪安迦納，康納維德，湯姆德雷克，閒麥卡列斯脫，狄安娜琳，瑪琳麥克絲蕙，惠廉埃塞。

一九四四：桑尼德甫，葛蕾麗海雯，詹姆斯格萊克，羅弟麥道華，瓊愛蓮蘇，巴萊費芝吉雷，瑪莎亨德，蘇耐葛林史屈里脫，杜漢貝，漢瑪孫丁。

一九四三：惠廉彭狄克斯，菲列浦杜恩，蘇姍彼得絲，唐那奧康諾，安凱萊，狄安娜巴雷摩亞，裘克絲德，范强生，琪尼傑格楊，安麗克史密絲。

一九四二：梵海夫林，約翰卡洛兒，亞倫賴德，琳苞麗，南姍凱蘭，唐娜麗德，蓓蒂赫頓，泰拉莎蕾德。

一九四一：拉琳黛，麗泰海華絲，羅絲赫賽，勞勃潑頓斯，勞納李根，約翰潘恩，傑弗林，安羅絲馥，但尼斯毛根，賈克哥柏。

麥黛玲影話

川鹽銀行
經營商業銀行一切業務
分支行處所在地
上海 成都 昆明 萬縣 內江 自流井 宜賓 瀘縣 南泉 山洞
電話 四二四〇二 總機 四三四〇三

留日婦產科 周慧貞醫師
全日應診。妊娠早期診斷。難產平產各種手術。最新法節育。
地址：民生路一三四號（大口司路對面）

美容聖藥
換面金丹
功能 滌油膩 除晦氣 退斑點 療粉刺 縮毛孔 伸皺文 嫩皮膚 潤面顏
化醜為美 除面百病 一經試用 馬上細嫩
註冊商標 嚴禁假冒 獨家經售 並無分銷
每包伍千元
重慶鄒容路五十六號 愛國製藥廠發行

漢口 宦世安大夫
診所：臨江門五四路戴家巷

痔漏專科
無論新久漏症，內外痔瘡，脫肛便血，均能負責短期治愈，決非誇大，不愈退費。保安路（米花街）一四一號周濟民診所
·四維社·

秋深矣！有氣喘毛病的朋友。請試吸
臨床實驗妙品
一氣一喘一烟一絲
一功效一平哮止喘。化痰潤氣。
一如神一吸烟入肺。立見功效。
模紙袋裝▲每包▼代售處：中正
減輕病家▲一萬▼路一五九號。
無味負擔▲二千▼（時事報內）

五分鐘尿道排毒術
華診所（即上蒼坪街）又新大戲院上面
無論新老白濁魚口下疳疥瘡痔漏等疑難花柳症及一切毒熱毒疹皮膚病玩癬施術一次五分鐘毒由小便排出輕者一次永不復發重者三次除根負責…廣移地址：鄒容路十四號…
·四維社·

▲小廣告▼

茲遺失泥作工會會員證一枚連號乙字第三號特此登報聲明作廢 劉光林啓

本人不愼遺失通獨營641符號一枚除呈請補發外並登報作廢 催大甫啓

一川
斌良國劇社
印
（厲家班）
十月七日
夜台起
每晚平劇上演
新排六本
新西遊記

抗建堂
演劇二十隊
每晚上演
（星期日加演日場）
每逢單日上演
世界名劇 大雷雨
每逢雙日上演
曹禺名作
原野
日場一時 晚場七時